



Distr.
GENERAL

A/51/619/Add.5
3 December 1996
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Пятьдесят первая сессия
Пункт 110е повестки дня

ВОПРОСЫ ПРАВ ЧЕЛОВЕКА: ДОКЛАД ВЕРХОВНОГО КОМИССАРА
ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ПО ПРАВАМ ЧЕЛОВЕКА

Доклад Третьего комитета (часть VI)*

Докладчик: г-жа Виктория САНДРУ (Румыния)

1. На своем 3-м пленарном заседании 20 сентября 1996 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Генерального комитета постановила включить в повестку дня своей пятьдесят первой сессии пункт, озаглавленный "Вопросы прав человека: доклад Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека", и передать его на рассмотрение Третьему комитету.
2. Комитет рассматривал этот пункт вместе с подпунктами b, c и d пункта 110 на своих 38-52-м заседаниях 14, 15, 18-22, 25 и 26 ноября 1996 года и принял решение по этому пункту на своем 53-м заседании 26 ноября. Ход обсуждений в Комитете излагается в соответствующих кратких отчетах (A/C.3/51/SR.38-53).
3. Для ознакомления с документами, находившимися в распоряжении Комитета по этому подпункту, см. A/51/619.
4. На 38-м заседании 14 ноября Верховный комиссар Организации Объединенных Наций по правам человека сделал вступительное заявление (см. A/C.3/51/SR.38).

II. РАССМОТРЕНИЕ ПРОЕКТА РЕЗОЛЮЦИИ A/C.3/51/L.42

5. На своем 50-м заседании 25 ноября представитель Эквадора от имени Алжира, Аргентины, Бельгии, Боливии, Бразилии, Венесуэлы, Гватемалы, Гондураса, Доминиканской Республики,

* Доклад Комитета по пункту 110 повестки дня будет издан в шести частях под условным обозначением A/51/619 и Add.1-5.

Ирландии, Кабо-Верде, Канады, Колумбии, Коста-Рики, Мексики, Монголии, Никарагуа, Панамы, Парагвая, Перу, Польши, Республики Корея, Румынии, Сальвадора, Словении, Украины, Уругвая, Филиппин, Чили, Эквадора и Южной Африки внес на рассмотрение проект резолюции, озаглавленный "Доклад Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека" (A/C.3/51/L.42). Впоследствии к числу авторов этого проекта резолюции присоединились Австрия, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Беларусь, Греция, Испания, Италия, Латвия, Мальта, Словакия, Соединенные Штаты Америки и Франция.

6. При представлении проекта резолюции представитель Эквадора внес устное изменение в пункт 3 постановляющей части, заменив слово "удовлетворение" словом "признательность".

7. На своем 53-м заседании 26 ноября Комитет без голосования принял проект резолюции с внесенным устным изменением (см. пункт 8).

III. РЕКОМЕНДАЦИЯ ТРЕТЬЕГО КОМИТЕТА

8. Третий комитет рекомендует Генеральной Ассамблее принять нижеследующий проект резолюции:

Доклад Верховного комиссара Организации Объединенных Наций
по правам человека

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 48/141 от 20 декабря 1993 года, в которой определен мандат Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека в интересах поощрения и защиты всех прав человека,

вновь подтверждая свою приверженность Венской декларации и Программе действий, принятым Всемирной конференцией по правам человека, состоявшейся в Вене 14-25 июня 1993 года¹,

ссылаясь на свое решение 50/465 от 22 декабря 1995 года об организации работы Третьего комитета и двухгодичной программе работы Комитета на 1996-1997 годы, по которому в его программу работы включен пункт, озаглавленный "Вопросы прав человека: доклад Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека",

признавая в соответствии с резолюцией 48/141 кардинально важную роль, которую функции Верховного комиссара играют в деле устранения нынешних препятствий и решения новых задач на пути к полной реализации всех прав человека и в деле недопущения продолжения нарушений прав человека во всем мире, как это отражено в Венской декларации и Программе действий,

¹ A/CONF.157/24 (Part I), глава III.

рассмотрев доклад Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека²,

подчеркивая важность обеспечения возможности для отлаженного функционирования механизма Организации Объединенных Наций в области прав человека,

1. с признательностью принимает к сведению доклад Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека об эффективном поощрении и эффективной защите всех прав человека;

2. призывает Верховного комиссара продолжать его деятельность по выполнению своих обязанностей согласно резолюции 48/141 Генеральной Ассамблеи;

3. выражает признательность Верховному комиссару за ту конструктивность, с которой он выполняет свои функции;

4. постановляет рассмотреть данный вопрос на своей пятьдесят второй сессии в рамках подпункта, озаглавленного "Доклад Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека", пункта, озаглавленного "Вопросы прав человека".

² A/51/36; будет издан в окончательной форме в виде Официальных отчетов Генеральной Ассамблеи, пятьдесят первая сессия, Дополнение № 36.